

C1

# PERLEMBAGAAN PERSEKUTUAN

(MENGANDUNGI SEMUA PINDAAN  
HINGGA 15HB FEBRUARI 1985)



International Law Book Services

23

# **PERLEMBAGAAN PERSEKUTUAN**

## **SUSUNAN PERKARA-PERKARA**

### **BAHAGIAN 1**

#### **NEGERI-NEGERI, UGAMA DAN UNDANG-UNDANG BAGI PERSEKUTUAN**

##### **Perkara**

1. Nama, Negeri-negeri dan wilayah-wilayah Persekutuan.
2. Kemasukan wilayah-wilayah baharu dalam Persekutuan.
3. Ugama bagi Persekutuan.
4. Undang-undang utama Persekutuan.

### **BAHAGIAN 2**

#### **KEBEBASAN ASASI**

5. Kebebasan diri.
6. Keabdian dan kerja paksa dilarang.
7. Perlindungan daripada undang-undang jenayah yang berkuatkuasa kebelakangan dan pembicaraan berulang.
8. Sama rata.
9. Larangan buangan-negeri, dan kebebasan bergerak.
10. Kebebasan bercakap, berhimpun dan menubuh persatuan,
11. Kebebasan ugama.
12. Hak-hak berkenaan dengan pelajaran.
13. Hak terhadap harta.

### **BAHAGIAN 3**

#### **KEWARGANEGARAAN**

##### ***Bab 1 – Perolehan Kewarganegaraan***

14. Kewarganegaraan dengan cara kuatkuasa undang-undang.
15. Kewarganegaraan dengan cara pendaftaran (isteri dan anak warganegara).

## **Perkara**

- 15A. Kuasa-kuasa khas bagi mendaftar kanak-kanak.
- 16. Kewarganegaraan dengan cara pendaftaran (orang-orang yang lahir di Persekutuan sebelum Hari Merdeka).
- 16A. Kewarganegaraan dengan cara pendaftaran (orang-orang yang bermastautin di Negeri-negeri Borneo pada Hari Malaysia).
- 17. (Dimansuhkan).
- 18. Peruntukan-peruntukan am mengenai pendaftaran.
- 19. Kewarganegaraan dengan cara masukan.
- 19A. (Dimansuhkan).
- 20. (Dimansuhkan).
- 21. (Dimansuhkan).
- 22. Kewarganegaraan disebabkan percantuman wilayah.

### *Bab 2 – Penamatan Kewarganegaraan*

- 23. Penolakan kewarganegaraan.
- 24. Pelucutan kewarganegaraan kerana memperoleh atau menggunakan hak kewarganegaraan negeri asing, dsb.
- 25. Pelucutan kewarganegaraan yang diperolehi dengan cara pendaftaran di bawah Perkara 16A atau 17 atau dengan cara masukan.
- 26. Lain-lain peruntukan bagi melucutkan kewarganegaraan seseorang yang menjadi warganegara dengan cara pendaftaran atau masukan.
- 26A. Pelucutan kewarganegaraan anak orang yang hilang kewarganegaraannya.
- 26B. Peruntukan-peruntukan am mengenai kehilangan kewarganegaraan.
- 27. Acara bagi pelucutan.
- 28. Pemakaian Bab 2 bagi setengah-setengah warganegara yang menjadi warganegara dengan cara kuatkuasa undang-undang.
- 28A. Pelucutan Kewarganegaraan orang-orang yang menjadi warganegara pada Hari Malaysia.

### *Bab 3 – Tambahan*

- 29. Kewarganegaraan Komanwel.

## **Perikara**

- 30. Perakuan kewarganegaraan.
- 30A. (Dimansuhkan).
- 30B. (Dimansuhkan).
- 31. Pemakaian Jadual 2.

## **BAHAGIAN 4**

### ***PERSEKUTUAN***

#### ***Bab 1 – Kepala Utama Negara***

- 32. Kepala Utama Negara bagi Persekutuan, dan Permaisurinya.
- 33. Timbalan Kepala Utama Negara bagi Persekutuan.
- 34. Perkara-perkara yang tidak boleh dibuat oleh Yang di-Pertuan Agong.
- 35. Peruntukan Diraja bagi Yang di-Pertuan Agong dan Permaisurinya dan saraan bagi Timbalan Kepala Utama Negara.
- 36. Mohor Besar.
- 37. Sumpah jawatan bagi Yang di-Pertuan Agong.

#### ***Bab 2 – Majlis Raja-Raja***

- 38. Majlis Raja-Raja.

#### ***Bab 3 – Pemerintah***

- 39. Kuasa Pemerintah Persekutuan.
- 40. Yang di-Pertuan Agong hendaklah bertindak mengikut nasihat.
- 41. Perintah tertinggi angkatan tentera.
- 42. Kuasa bagi mengampun, dsb.
- 43. Jumaah Menteri.
- 43A. Timbalan-Timbalan Meteri.
- 43B. Setiausaha-setiausaha Parlimen.
- 43C. Setiausaha-setiausaha Politik.

## ***Bab 4 – Badan Perundangan Persekutuan***

### **Perkara**

44. Keanggotaan Parlimen.
45. Keanggotaan Dewan Negara.
46. Keanggotaan Dewan Rakyat.
47. Kelayakan menjadi ahli Parlimen.
48. Hilang-kelayakan menjadi ahli Parlimen.
49. Peruntukan melarang dua keanggotaan.
50. Akibat hilang-kelayakan, dan larangan mengenai penamaan atau perlantikan dengan tiada persetujuan.
51. Berhenti daripada menjadi ahli.
52. Ahli tidak hadir.
53. Keputusan tentang hilang-kelayakan.
54. Kekosongan dalam Dewan Negara dan kekosongan luar-jangka.
55. Memanggil, memberhenti dan membubarkan Parlimen.
56. Yang di-Pertua dan Timbalan Yang di-Pertua Dewan Negara.
57. Yang di-Pertua dan Timbalan Yang di-Pertua Dewan Rakyat.
58. Saraan bagi Yang di-Pertua, Timbalan Yang di-Pertua Dewan Negara, Yang di-Pertua dan Timbalan Yang di-Pertua Dewan Rakyat.
59. Sumpah oleh ahli-ahli.
60. Ucapan Yang di-Pertuan Agong.
61. Peruntukan khas mengenai Jumaah Menteri dan Peguam Negara.
62. Acara Parlimen.
63. Keistimewaan-keistimewaan Parlimen.
64. Saraan bagi ahli-ahli.
65. Setiausaha-setiausaha Dewan Negara dan Dewan Rakyat.

## ***Bab 5 – Acara perundangan***

66. Menjalankan kuasa perundangan.

## **Perkara**

67. Sekatan terhadap mengemukakan Rang Undang-undang dan mencadangkan pindaan-pindaan berkenaan cukai, perbelanjaan, dsb.
68. Persetujuan terhadap Rang Undang-undang yang diluluskan oleh Dewan Rakyat sahaja.

### *Bab 6 – Keupayaan terhadap harta, kontrak dan guaman*

69. Keupayaan Persekutuan terhadap harta, kontrak dan guaman.

## **BAHAGIAN 5**

### ***NEGERI-NEGERI***

70. Keutamaan Raja dan Yang di-Pertua Negeri.
71. Jaminan Persekutuan terhadap Perlembagaan Negeri.
72. Keistimewaan-keistimewaan Dewan Negeri.

## **BAHAGIAN 6**

### ***PERHUBUNGAN ANTARA PERSEKUTUAN DENGAN NEGERI-NEGERI***

#### *Bab 1 – Pembahagian kuasa-kuasa perundangan*

73. Had undang-undang persekutuan dan Negeri.
74. Hal-perkara bagi undang-undang persekutuan dan Negeri.
75. Undang-undang Negeri yang berlawanan dengan undang-undang persekutuan.
76. Kuasa Parlimen membuat undang-undang untuk negeri-negeri dalam hal-hal tertentu.
- 76A. Kuasa Parlimen memperluaskan kuasa-kuasa perundangan bagi Negeri-negeri.
77. Kuasa bagi perundangan.
78. Undang-undang menyekat penggunaan sungai.
79. Menjalankan kuasa-kuasa perundangan bernama.

## *Bab 2 – Pembahagian kuasa-kuasa pemerintah*

### **Perkara**

80. Pembahagian kuasa kuasa pemerintah.
81. Kewajipan Negeri-negeri kepada Persekutuan.

## *Bab 3 – Pembahagian beban kewangan*

82. Pembiayaan perbelanjaan mengenai perkara-perkara dalam Senari Bersama.

## *Bab 4 – Tanah*

83. Pengambilan tanah bagi maksud-maksud persekutuan.
84. Perkembalian kepada Negeri-negeri akan tanah yang dipegang bagi maksud-maksud persekutuan.
85. Melepaskan tanah yang direzab bagi maksud-maksud persekutuan.
86. Melepaskan tanah yang dipegang bagi maksud-maksud persekutuan.
87. Memutuskan pertikaian tentang nilai tanah.
88. Pemakaian Perkara 83 hingga 87 bagi Negeri-negeri yang tidak mempunyai Raja.
89. Tanah rezab orang Melayu.
90. Peruntukan khas mengenai tanah adat di Negeri Sembilan dan Melaka, dan tanah-pegangan orang Melayu di Trengganu.
91. Majlis Tanah Negara.

## *Bab 5 – Pembangunan negara*

92. Rancangan pembangunan negara.

## *Bab 6 Tinjauan Persekutuan, nasihat Persekutuan kepada Negeri dan pemeriksaan Persekutuan mengenai kegiatan-kegiatan Negeri.*

93. Siasatan, tinjauan dan perangkaan.
94. Kuasa-kuasa Persekutuan mengenai rakyat Negeri.
95. Pemeriksaan kegiatan-kegiatan Negeri.

## ***Bab 7 – Majlis Negara bagi Kerajaan Tempatan***

### **Perkara**

**95A. Majlis Negara bagi Kerajaan Tempatan.**

## ***Bab 8 – Pemakaian bagi Negeri-negeri Borneo***

**95B. Pengubahsuaian bagi Negeri-negeri Borneo mengenai pembahagian kuasa-kuasa perundangan.**

**95C. Kuasa dengan perintah untuk memperluaskan kuasa perundangan atau kuasa pemerintah Negeri-negeri.**

**95D. Negeri-negeri Borneo terkeluar daripada kuasa Parlimen meluluskan undang-undang yang sama mengenai tanah atau kerajaan tempatan.**

**95E. Negeri-negeri Borneo terkeluar daripada rancangan-rancangan negara untuk penggunaan tanah, kerajaan tempatan, pembangunan, dsb.**

## **BAHAGIAN 7**

### ***PERUNTUKAN-PERUNTUKAN KEWANGAN***

#### ***Bab 1 – Am***

- 96. Tiada apa-apa cukai boleh dilevi melainkan dibenarkan oleh undang-undang.**
- 97. Kumpulanwang Disatukan.**
- 98. Perbelanjaan dipertanggungkan kepada Kumpulanwang Persekutuan Disatukan.**
- 99. Penyata kewangan tahunan.**
- 100. Rang Undang-undang Perbekalan.**
- 101. Perbelanjaan tambahan dan perbelanjaan lebih.**
- 102. Kuasa membenarkan perbelanjaan masuk akaun atau bagi maksud-maksud yang tidak ditentukan.**
- 103. Kumpulanwang Luar-jangka.**
- 104. Pengekuan daripada Kumpulanwang Disatukan.**
- 105. Ketua Audit Negara.**
- 106. Kuasa dan kewajipan Ketua Audit Negara.**
- 107. Laporan-laporan Ketua Audit Negara.**

## **Perkara**

- 108. **Majlis Kewangan Negara.**
- 109. **Pemberian kepada Negeri-negeri.**
- 110. **Menyerahkan cukai dan bayaran kepada Negeri-negeri.**
- 111. **Sekatan meminjam.**
- 112. **Sekatan mengenai perubahan-perubahan dalam perjawatan Negeri.**

### ***Bab 2 – Pemakaian bagi Negeri-negeri Borneo***

- 112A. **Audit Negeri di Negeri Borneo.**
- 112B. **Kuasa meminjam bagi Negeri-negeri Borneo.**
- 112C. **Pemberian khas dan penyerahan hasil kepada Negeri-negeri Borneo.**
- 112D. **Mengulangkaji pemberian-pemberian khas kepada Negeri-negeri Borneo.**
- 112D. **(Dimansuhkan).**

## **BAHAGIAN 8**

### ***PILIHARAYA***

- 113. **Penjalanan Pelihanraya.**
- 114. **Keanggotaan Suruhanjaya Pilihanraya.**
- 115. **Bantuan kepada Suruhanjaya Pilihanraya.**
- 116. **Bahagian-pilihanraya Persekutuan.**
- 117. **Bahagian-pilihanraya Negeri.**
- 118. **Cara mencabar pemilihan.**
- 118A. **Cara mempersoal rayuan pilihanraya mengenai tidak adanya an.**
- 119. **Kelayakan pemilih-pemilih.**
- 120. **Pemilihan terus bagi Dewan Negara.**

## **BAHAGIAN 9**

### ***PERHAKIMAN***

- 121. **Kuasa kehakiman bagi Persekutuan.**

## **Perkara**

122. Keanggotaan Mahkamah Agung.
- 122A. Keanggotaan Mahkamah Tinggi.
- 122B. Perlantikan hakim-hakim Mahkamah Agung dan Mahkamah Tinggi.
- 122C. Pertukaran hakim dari suatu Mahkamah Tinggi ke suatu Mahkamah Tinggi lain.
123. Kelayakan hakim-hakim Mahkamah Agung dan Mahkamah Tinggi.
124. Sumpah jawatan hakim.
125. Tempoh memegang jawatan dan saraan bagi hakim Mahkamah Agung.
126. Kuasa Mahkamah Agung dan Mahkamah Tinggi menghukum kerana penghinaan terhadap mahkamah.
127. Sekatan mengenai perbincangan Parlimen tentang kelakuan hakim.
128. Bidangkuasa Mahkamah Agung.
129. (Dimansuhkan).
130. Bidangkuasa Mahkamah Agung untuk menasihati.
131. (Dimansuhkan).
- 131A. Peruntukan berkenaan dengan tidak berkeupayaan, dsb. Ketua Hakim Negara atau Hakim Besar.

## **BAHAGIAN 10**

### ***PERKHIDMATAN AWAM***

132. Perkhidmatan awam.
133. Perkhidmatan bersama, dsb.
134. Meminjamkan pegawai-pegawai.
135. Sekatan mengenai pembuangan kerja dan penurunan pangkat.
136. Layanan sama rata bagi pekerja-pekerja persekutuan.
137. Majlis Angkatan Tentera.
138. Suruhanjaya Perkhidmatan Kehakiman dan Undang-undang.
139. Suruhanjaya Perkhidmatan Awam.
140. Suruhanjaya Pasukan Polis.

**Perkara**

- 141. (Dimansuhkan).
- 141A. Suruhanjaya Perkhidmatan Pelajaran.
- 142. Peruntukan am mengenai Suruhanjaya.
- 143. Syarat-syarat perkhidmatan bagi ahli-ahli Suruhanjaya.
- 144. Tugas-tugas Suruhanjaya Perkhidmatan.
- 145. Peguam Negara.
- 146. Laporan Suruhanjaya.
- 146A. (Dimansuhkan).
- 146C. (Dimansuhkan).
- 146D. Bidangkuasa Suruhanjaya Pasukan Polis ke atas anggota-anggota perkhidmatan Negeri di Borneo yang dipinjamkan.
- 147. Perlindungan hak-hak pencen.
- 148. Tafsiran Bahagian 10.

**BAHAGIAN 11**

***KUASA-KUASA KHAS MENENTANG PERBUATAN SUBVERSIF,  
DAN KUASA-KUASA DARURAT***

- 149. Undang-undang menentang perbuatan subversif, tindakan yang memudaratkan ketenteraman awam, dsb.
- 150. Perisytiharan darurat.
- 151. Sekatan-sekatan terhadap tahanan pencegahan.

**BAHAGIAN 12**

***AM DAN PELBAGAI***

- 152. Bahasa kebangsaan.
- 153. Perezapan quota mengenai perkhidmatan, permit, dsb., untuk orang Melayu.
- 154. Ibu kota persekutuan.
- 155. Berbalas-balas layanan dengan negeri-negeri Komanwel.
- 156. Sumbangan bagi membantu kadar mengenai harta persekutuan dan harta Negeri.

**Perkara**

- 157. Mewakillikan tugas-tugas Negeri kepada suatu Negeri lain.
- 158. Perkiraan-perkiraan dengan Brunei.
- 159. Pindaan Perlembagaan.
- 159A. Perjalanan kuatkuasa peruntukan peralihan dalam Akta Malaysia.
- 160. Tafsiran.

**BAHAGIAN 12A**

***PERLINDUNGAN TAMBAHAN BAGI  
NEGERI-NEGÉRI BORNEO***

- 161. Penggunaan bahasa Inggeris dan Bahasa bumiputra dalam Negeri-Negeri Borneo.
- 161A. Kedudukan istimewa bumiputra Negeri-negeri Borneo.
- 161B. Sekatan mengenai perluasan hak orang-orang yang tidak bermastautin untuk menjalankan amalan peguam di mahkamah dalam Negeri-negeri Borneo.
- 161C. (Dimansuhkan).
- 161D. (Dimansuhkan).
- 161E. Pemeliharaan kedudukan dari segi perlembagaan mengenai Negeri-negeri Borneo.
- 161F. (Dimansuhkan).
- 161G. (Dimansuhkan).
- 161H. (Dimansuhkan).

**BAHAGIAN 13**

***PERUNTUKAN SEMENTARA DAN PERALIHAN***

- 162. Undang-undang yang lain.
- 163. (Dimansuhkan).
- 164. (Dimansuhkan).
- 165. (Dimansuhkan).
- 166. Pewarisan harta.

## **Perkara**

167. Hak, tanggungan dan kewajipan.
168. (Dimansuhkan).
169. Perjanjian-perjanjian antarabangsa, dsb., yang dibuat sebelum Hari Merdeka.
170. (Dimansuhkan).
171. (Dimansuhkan).
172. (Dimansuhkan).
173. (Dimansuhkan).
174. (Dimansuhkan).
175. Pengarah Audit hendaklah menjadi Ketua Audit Negara yang pertama.
176. Pe
176. Pertukaran pegawai-pegawai.
177. Melepaskan atau menanggihkan sumpah jawatan jika perlantikan berjalan terus di bawah Bahagian ini.
178. Saraan selepas Hari Merdeka.
179. Sumbangan mengenai perkhidmatan bersama.
180. Pemeliharaan pencen, dsb.

## **BAHAGIAN 14**

### ***PERKECUALIAN BAGI KEDAULATAN RAJA-RAJA, DSB.***

181. Perkecualian bagi kedaulatan Raja-Raja, dsb.

#### **JADUAL-JADUAL:**

- |                       |  |
|-----------------------|--|
| <b>Jadual Pertama</b> | — Sumpah bagi pemohon-pemohon untuk pendaftaran atau masukan.  |
| <b>Jadual Kedua—</b>  |  |
| <b>Bahagian 1</b>     | — Kewarganegaraan dengan cara kuatkuasa undang-undang bagi orang-orang yang lahir sebelum Hari Malaysia.           |
| <b>Bahagian 2</b>     | — Kewarganegaraan dengan cara kuatkuasa undang-undang bagi orang-orang yang lahir pada atau selepas Hari Malaysia. |
| <b>Bahagian 3</b>     | — Peruntukan tambahan mengenai kewarganegaraan.  |

## JADUAL-JADUAL

- Jadual Ketiga** — Pemilihan Yang di-Pertuan Agong dan Timbalan Kepala Utama Negara.
- Bahagian 1** — Pemilihan Yang di-Pertuan Agoang.
- Bahagian 2** — Pemilihan Timbalan Kepala Utama Negara.
- Bahagian 3** — Pemecatan Yang di-Pertuan Agong.
- Bahagian 4** — Am.
- Jadual Keempat** — Sumpah jawatan bagi Yang di-Pertuan Agong dan Timbalan Yang di-Pertuan Agong.
- Bahagian 1** — Sumpah bagi Yang di-Pertuan Agong.
- Bahagian 2** — Sumpah bagi Timbalan Yang di-Pertuan Agong.
- Bahagian 3** — Terjemahan dalam bahasa Inggeris.
- Jadual Kelima** — Majlis Raja-Raja.
- Jadual Keenam** — Bentuk sumpah dan ikrar.
- Jadual Ketujuh** — Pemilihan dan persaraan ahli-ahli Dewan Negara.
- Bahagian 1** — Pemilihan ahli-ahli Dewan Negara.
- Bahagian 2** — Persaraan ahli-ahli Dewan Negara.
- Jadual Kelapan** — Peruntukan-peruntukan yang akan dimasukkan dalam Perlembagaan-perlembagaan Negeri.
- Bahagian 1** — Peruntukan tetap.
- Bahagian 2** — Peruntukan sementara sebagai alternatif kepada peruntukan dalam Bahagian 1.
- Bahagian 3** — Pengubahsuaian Bahagian 1 dan 2 berhubung dengan Melaka dan Pulau Pinang.
- Jadual Kesembilan** — Senarai perundangan.
- Jadual Kesepuluh** — Pemberian dan sumber-sumber hasil yang diserahkan kepada Negeri.
- Bahagian 1** — Pemberian mengikut bilangan orang.
- Bahagian 2** — Pemberian jalan Negeri.
- Bahagian 3** — Sumber-sumber hasil yang diserahkan kepada Negeri.
- Bahagian 4** — Pemberian-pemberian khas kepada Negeri-negeri Borneo.

## JADUAL-JADUAL

- Bahagian 5** — Sumber-sumber tambahan hasil yang diserahkan kepada Negeri-negeri Borneo.
- Jadual Kesebelas** — Peruntukan bagi Ordinan Pentafsiran dan Fasal-fasal Am, 1948 (Ordinan Malayan Union No. 7 tahun 1948), dipakai bagi pentafsiran Perlembagaan.
- Jadual Keduabelas** — (Dimansuhkan).
- Jadual Ketigabelas** — Peruntukan-peruntukan berhubung dengan persempadanan bahagian-pilihanraya.
  - Bahagian 1** — Perisytiharan dan prinsip-prinsip berhubung dengan persempadanan bahagian-pilihanraya.
  - Bahagian 2** — Acara bagi mempersempadankan bahagian-pilihanraya.